

**Zeitschrift:** Helvetia : magazine of the Swiss Society of New Zealand  
**Herausgeber:** Swiss Society of New Zealand  
**Band:** 7 (1941-1942)  
**Heft:** 4

**Register:** New member

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 03.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

However, the daily broadcasts from Switzerland on wave lengths 48-66 from 5.45 p.m. till 6.40 p.m. can still be well heard, although they sometimes are jammed by two American Broadcasts. Our members are invited to continue listening in to the daily Swiss Broadcasts on above wave lengths and to the next First-Sunday-of-the-Month Broadcast on the 1st February 1942 (wave lengths 20.64 and 26.31 from 5.45 p.m. to 7.30 p.m.). In the meantime Radiodiffusion, Berne, will be informed by cable of the present difficulties in receiving the First-Sunday-of-the-Month Broadcasts.

. . . . .  
AUCKLAND DISTRICT ACTIVITIES.

A recent meeting held by the Auckland "Social Committee" decided to arrange a picnic for members and their families, as well as non-members of Swiss residing in Auckland and Province and their friends.

This first annual picnic is to take place at the Blockhouse Bay Beach, Manakau Harbour, on February 8th, 1942. This lovely beach is well suited for this purpose, as plenty of sheltered spots are available, as well as spacious level grounds. The younger set will arrange games and plays, and the older people will doubtless join together in singing some of our popular Folk songs. Attractive prizes are donated by the committee and friends, for the sports activities, and we hope all the young people will turn up in force.

Personal invitations will be sent out in good time. You will meet many old friends at this picnic and make new acquaintances among our compatriots; so please turn up and make the occasion a success.

. . . . .  
SUBSCRIPTION AND MEMBERSHIP.

May we remind members that the annual subscription fee of sh.10/- was due on October 1. Please forward payment to the new Secretary, Mr. Herman Schlatter, 2nd Floor, T. & G. Building, Wellington. Mr. Schlatter has asked us to request members not to send any bank notes through the mail, as this is against the law. Such a letter, which he recently received, was opened by the Censor and Mr. Schlatter had to pay a fine. The best way of paying dues is by mailing Postal Notes to the Secretary. We are also very pleased to state, that many of our members are helping our Society along with a little more than just the annual dues of sh.10/-. Remittances of £1 indeed are not seldom. This is a good example to follow!

NEW MEMBER: We have pleasure in welcoming the following new member:

K. Schoenenberger, P.O. Box 267, HAWERA.

. . . . .  
A D V E R T I S E M E N T S.

- MR. P. CATTIN, Te Kauwhata: "Scintilla", Wine, Fruit and Honey.
- MR. E. CATTIN, 19 Willis Street, Wellington: Jeweller and Watchmaker.
- MR. JOHN STEINER JNR., Tahuna Road, Morrinsville: 1st class Clover Honey.
- MR. JOHN BUTLER, Butcher, Tariki: Varieties of Swiss Sausages.
- MR. TONY KOMMINOTH, Wellington: visit his new "Lido Tea Rooms",  
118 Courtenay Place, Wellington.
- MR. L. LEUTHARD, New Plymouth: visit his "Hygienic Dining Rooms".
- MR. F. GRAEDEL, Orini R.D., Taupiri: manufacturing "Mountain Chalet" Cream  
Cheese, price 6d per cake, at leading  
dairies and grocers in Auckland.  
Country orders promptly dealt with.

. . . . .  
CORRESPONDENCE: Please address to the Secretary - Mr. Herman Schlatter,  
2nd Floor, T. & G. Building, Wellington, C.I.

. . . . .